



# ВМЕСТЕ/ZUSAMMEN

Jüdische Gemeinde „haKochav“ für den Kreis Unna e.V.  
Stern – jüdischer kulturell-integrativer Verein e.V.



№ 9 (58) 2015

Информационный листок / Infoblatt

## Programm Oktober 2015 (Tischri –Cheschwan 5776)

### 09.09., пятница

17:30 встреча Шаббата с клубом «А иддише Мамме»  
17:00 - Клуб Яхад с Владой Моносовой и Ларсом Уманским

### 14.10., среда

15:00 - Erzähl- Cafe с Гизелой Хабекост

### 17.10., суббота

11:00 Шахарит Шаббат с раввином Наташей Вержбовской,  
по окончании трапеза  
13:00 – занятия группы Гиюра  
13:00 - Клуб Яхад с Владой Моносовой и Ларсом Уманским

### 18.10., воскресенье

13:45 до 18:30 –Friedensgebet der Religionen в Шверте-  
проект «Engel der Kulturen» с участием раввина Наташи  
Вержбовской, Ларса Уманского и хора общины. Для жела-  
ющих принять участие в празднике–просьба записаться в  
бюро.

### 23.10., пятница,

17:30 Каббалат Шаббат, после молитвы Киддуш. У нас в  
гостях школьники из Камена!

*Прием по соц. вопросам - по средам с 12:00 до 13:00*

*Репетиции хора - по четвергам в 16:00.*

*воскресная школа в 11:00.\**

*группа здоровья - по воскресеньям в 11:00 \**

*Шахматный клуб - по воскресеньям в 10:00.\**

*\*(кроме школьных каникул)*

### 09.10., Freitag

17:30 Uhr- Erew Shabbat mit dem Club «A jiddische Mamme».  
17:00 - Club Yachad für Kinder und Jugendliche mit Vlada  
Monosova und Lars Umanski

### 14.10., Mittwoch

15:00 Uhr - Erzähl- Cafe mit Gisela Habekost

### 17.10., Samstag,

11:00 Uhr Schacharit Schabbat mit Rabbinerin Natascha Verzh-  
bovska, anschließend Kiddusch  
13:00 Uhr – Gijur-Unterricht  
13:00 Uhr - Club Yachad für Kinder und Jugendliche mit Vlada  
Monosova und Lars Umanski

### 18.10., Sonntag

13:45 bis 18:00 Uhr- Friedensgebet der Religionen in Schwerte  
-das Projekt „Engel der Kulturen“. Teilnehmender unter anderen  
sind Rabbinerin Natascha Verzhbovska, Lars Umanski und  
unser Chor. Teilnahme bitte mit Anmeldung.

### 23.10., Freitag,

17:30 Kabbalath Schabbat, anschließend Kiddusch. Uns besu-  
chen die Schülerinnen und Schüler aus Kamen!

*Mittwochs- 12:00-13:00 Sozialberatung bei Stanislav Khariakov*

*Donnerstags 16:00 Chorprobe mit Larissa Makarova*

*Sonntags: Schachclub, 10:00 Uhr und*

*Gesundheitsgymnastik um 11:00*

*Sonntagsschule des Vereins Stern-11:00 Uhr*

## Unsere Geburtstagskinder

Лидия Исаенко, Ирина Теплицкая, Татьяна Мелехова, Оль-  
га Уманская, Валерия Потанина, Людмила Прасолова, Ната-  
лья Беньяминова, Сюзанна Калужская, Марина Мануйлова,  
Алена Левина и Элла Липницкая.

Lidia Isaenko, Irina Teplytska Olga Umanska, Valeria Potanina,  
Tatjana Melekhova, Ludmila Prasolova, Johannes Sundermann,  
Natalia Benjaminova, Susanna Kaluzskaya, Marina Manuylov,  
Alena Levina und Ella Lypnytska

Jüdische Gemeinde „haKochav“ für den Kreis Unna e.V.

Adresse: Buderusstraße 11, 59427 Unna

Telefon: 02303 88 63 23

E-Mail: ha-kochav@liberale-juden.de

Bank: Sparkasse UnnaKamen

IBAN: DE90 4435 0060 0000 1199 33

BIC: WELADEDIUNN

„Stern“ jüdischer kulturell-integrativer Verein e.V.

Adresse: Buderusstraße 11, 59427 Unna

Telefon: 02303 88 63 23

Fax: 02303 88 63 32

**Redaktion:** Gisela Habekost, Irina

Teplytska, Aleksander Elyashov und

Alexandra Khariakova

**Layout:** Artem Makarov

Bank: Sparkasse UnnaKamen

IBAN: DE29 4435 0060 0000 7616 19

BIC: WELADEDIUNN